מהדורה למורה – מפתח תשובות

מטרות הדף:

- להכיר מילים ומושגים שימושיים מחיי היומיום בישראל
- להבין טקסטים קצרים בעברית קלה ולענות על שאלות הבנה
- לתרגל כתיבה חופשית קצרה בעברית על נושאים מהחיים בארץ
- להרגיש בטוחים יותר בהתנהלות מול מוסדות ושירותים בישראל

גרסת חנ"מ – פחות פריטים, עד 3 אפשרויות בחירה, בנק מילים, גופן מוגדל ושורות כתיבה רחבות. מומלץ להקריא את ההוראות בקול ולעבוד חלק אחר חלק, בלי הגבלת זמן.

חלק א' – פרק 1 • הצעדים הראשונים: קופת חולים, רב-קו ועבודה – הבנה ראשונית

1. ב – ארבע
2. ב – באפליקציה או בטלפון
3. ב – למגן דוד אדום – 101

חלק ב' – פרק 1 • הצעדים הראשונים: קופת חולים, רב-קו ועבודה – תרגול והשלמה

1. נכון – רופא המשפחה בקופה מכיר את התושב ואת בני המשפחה
2. לא נכון – תרופות קונים בבית מרקחת, לא בבנק

חלק ג' – פרק 1 • הצעדים הראשונים: קופת חולים, רב-קו ועבודה – השלמת מילים והתאמה

1. קופת
2. מרקחת

חלק ד' – פרק 1 • הצעדים הראשונים: קופת חולים, רב-קו ועבודה – התאמה

חלק ה' – פרק 2 • קונים בעברית: סופר, מכולת ושוק – הבנת הנקרא

1. א – סופר
2. א – חנות קטנה בשכונה
3. ב – לטעום

חלק ו' – פרק 2 • קונים בעברית: סופר, מכולת ושוק – מילים ומשפטים

1. רשימה
2. 1+1

חלק ז' – פרק 2 • קונים בעברית: סופר, מכולת ושוק – כתיבה וחשיבה

1. כדי לא לשכוח מוצרים ולקנות רק מה שצריך.

חלק ח' – פרק 3 • חגים ומועדים בישראל – שאלות ידע

1. א – ז׳ בחשוון
2. א – פרשת לך לך
3. א – בוחרים כנסת חדשה

חלק ט' – פרק 3 • חגים ומועדים בישראל – תרגול והשלמה

1. לא נכון – הכנסת קבעה את יום העלייה בשנת 2016
2. נכון – ילדים ומבוגרים לובשים תחפושות בחג פורים

חלק י' – פרק 3 • חגים ומועדים בישראל – השלמת מילים והתאמה

1. מגילת
2. מנות

חלק י״א – פרק 3 • חגים ומועדים בישראל – התאמה

- 1 – ד (לובשים בפורים)
- 2 – א (קוראים אותה בחג)
- 3 – ב (תהלוכה ברחוב)
- 4 – ג (חבילה קטנה לחברים)

חלק י״ב – פרק 4 • ספורט, תרבות ופנאי – נכון או לא נכון

1. נכון – אוהדים הולכים למשחקים באצטדיון, רואים משחקים בטלוויזיה ושרים ומעודדים את הקבוצה.
2. לא נכון – בספרייה יש ספרים בהרבה שפות, וגם ספרים בעברית קלה.

חלק י״ג – פרק 4 • ספורט, תרבות ופנאי – השלמת מילים

1. ליד
2. מתקני

חלק י״ד – פרק 4 • ספורט, תרבות ופנאי – כתיבה וחשיבה

1. לרוץ, ללכת, לרכוב על אופניים, להתאמן במתקני כושר

חלק ט״ו – פרק 5 • יחד בישראל: סובלנות ושכנים – הבנה והיכרות

1. ב – 16 בנובמבר
2. ב – ארגון בינלאומי לחינוך, מדע ותרבות
3. ב – כבוד לאנשים ששונים מאיתנו

חלק ט״ז – פרק 5 • יחד בישראל: סובלנות ושכנים – תרגול והשלמה

1. נכון – כך כתוב בכתבה: בשנת 1995 אונסק״ו החליטה על היום הזה.
2. לא נכון – בישראל גרים אנשים מכל העולם, עם שפות ומנהגים שונים.

חלק י״ז – פרק 5 • יחד בישראל: סובלנות ושכנים – השלמת מילים והתאמה

1. כבוד

חלק י״ח – פרק 5 • יחד בישראל: סובלנות ושכנים – טיפים לשכנים

- 1 – ד (במדרגות)
- 2 – ג (ומקשיבים לתשובה)
- 3 – ב (בשפה של השכן)
- 4 – א (מנהגים שונים)

חלק י״ט – חזרה מסכמת – שאלות אמריקאיות מכל הפרקים

1. ב – 4
2. ב – אוטובוס, רכבת ורכבת קלה
3. א – חנות קטנה בשכונה

חלק כ׳ – חזרה מסכמת – כתיבה ומחשבה

1. תשובה אישית הכוללת לפחות אחד מהנושאים: בחירת קופת חולים, שימוש ברב-קו, או חיפוש עבודה, עם פרטים אישיים.
2. תשובה אישית המזכירה אחד מהמקומות (סופר/מכולת/שוק) עם נימוק סביר כמו מחיר, קרבה או אווירה.

כרטיס יציאה – מה לחפש

- התלמיד/ה מזכיר/ה שלב ברור: קביעת תור באפליקציה או בטלפון
- התלמיד/ה מציין/ת לפחות הבדל אחד נכון בין שלושת המקומות
- המשפטים כוללים לפחות שתי מילים חדשות מהפרק הרלוונטי

טיפים להפעלה:

- מומלץ ללמד פרק אחד בכל שיעור, ולחזור על אוצר המילים בתחילת השיעור הבא
- אפשר להקריא את הטקסטים בקול ולבקש מהתלמידים לחזור על משפטים קצרים
- לתלמידים מתקדמים יותר אפשר להוסיף שאלות פתוחות על הטקסט, ולמתחילים להסתפק בשאלות אמריקאיות
- כדאי לשלב תרגול בעל פה (שיחה בזוגות) לצד הכתיבה, כדי לחזק ביטחון בדיבור

חוברת תרגול – עברית בקלות: חיים חדשים בישראל

עברית בקלות – לקרוא בקלות בישראל, חדשות לעולים

· חנ״מ

תוכן החוברת

1. פרק 1 – הצעדים הראשונים: קופת חולים, רב-קו ועבודה
2. פרק 2 – קונים בעברית: סופר, מכולת ושוק
3. פרק 3 – חגים ומועדים בישראל
4. פרק 4 – ספורט, תרבות ופנאי
5. פרק 5 – יחד בישראל: סובלנות ושכנים

שם: _____ כיתה: _____

יצרה: רוית ראש בן ישי

חוברת תרגול – עברית בקלות: חיים חדשים בישראל

חוברת התלמיד/ה חנ"מ

שם: _____ **כיתה:** _____ **תאריך:** _____

בחוברת הזאת תמצאו חמישה פרקים על נושאים מהחיים בישראל. בכל פרק יש מילים חדשות, שאלות הבנה ומשימת כתיבה קצרה. אפשר לעבוד לבד או בקבוצה, ולחזור לכל פרק כמה פעמים.

בנק מילים: מגילת · ליד · מתקני · קופת · מנות · מרקחת · כבוד · 1+1 · רשימה

1 חלק א' – פרק 1 • הצעדים הראשונים: קופת חולים, רב-קו ועבודה – הבנה ראשונית

הקיפו את התשובה הנכונה.

1. כמה קופות חולים יש בישראל?

א) שתיים ב) ארבע ג) שש

2. איך קובעים תור לרופא בקופת החולים?

א) רק בדואר ב) באפליקציה או בטלפון ג) רק בבית המרקחת

3. למי מתקשרים במקרה חירום רפואי?

א) לאולפן ב) למגן דוד אדום – 101 ג) לבנק

2 חלק ב' – פרק 1 • הצעדים הראשונים: קופת חולים, רב-קו ועבודה – תרגול והשלמה

סמנו ✔ נכון או ✘ לא נכון.

#	משפט	✔ נכון	✘ לא נכון
1	בקופת החולים יש רופא משפחה שמכיר אתכם ואת המשפחה שלכם	☐	☐

#	משפט	✔ נכון	✘ לא נכון
2	כדי לקנות תרופות הולכים לבנק	☐	☐

3 חלק ג׳ – פרק 1 • הצעדים הראשונים: קופת חולים, רב-קו ועבודה – השלמת מילים והתאמה

השלימו את המילה החסרה.

1. בישראל כל תושב בוחר _____ חולים אחת

2. את התרופות קונים בבית _____

4 חלק ד׳ – פרק 1 • הצעדים הראשונים: קופת חולים, רב-קו ועבודה – התאמה

התאימו: כתבו ליד כל מספר את האות המתאימה מהעמודה השמאלית.

5 חלק ה׳ – פרק 2 • קונים בעברית: סופר, מכולת ושוק – הבנת הנקרא

הקיפו את התשובה הנכונה.

1. איפה יש הרבה מוצרים לקנות?

א) סופר ב) מכולת ג) שוק

2. מה זאת מכולת?

א) חנות קטנה בשכונה ב) שוק גדול בעיר ג) מסעדה

3. מה אפשר לעשות בשוק?

א) לישון ב) לטעום ג) לשחות

6 חלק ו׳ – פרק 2 • קונים בעברית: סופר, מכולת ושוק – מילים ומשפטים

השלימו את המילה החסרה.

1. לפני הקניות כדאי לכתוב _____ , כדי לא לשכוח כלום.

2. בסופר יש לפעמים מבצע כמו _____ .

7 חלק ז׳ – פרק 2 • קונים בעברית: סופר, מכולת ושוק – כתיבה וחשיבה

ענו בקצרה.

1. כתבו משפט אחד: למה אנשים כותבים רשימת קניות לפני שהולכים לסופר?

8 חלק ח׳ – פרק 3 • חגים ומועדים בישראל – שאלות ידע

הקיפו את התשובה הנכונה.

1. מתי חוגגים את יום העלייה בבתי הספר?

א) ז׳ בחשוון ב) י׳ בניסן ג) כ״ט בחשוון

2. איזו פרשה קוראים בשבוע העלייה?

א) פרשת לך לך ב) פרשת נח ג) פרשת בראשית

3. מה עושים ביום הבחירות?

א) בוחרים כנסת חדשה ב) מדליקים נר חנוכה ג) לובשים תחפושות

9 חלק ט׳ – פרק 3 • חגים ומועדים בישראל – תרגול והשלמה

סמנו ✔ נכון או ✘ לא נכון.

#	משפט	✔ נכון	✘ לא נכון
1	הכנסת קבעה את יום העלייה בשנת 1995	☐	☐

#	משפט	✔ נכון	✘ לא נכון
2	בפורים לובשים תחפושות	☐	☐

10 חלק י׳ – פרק 3 • חגים ומועדים בישראל – השלמת מילים והתאמה

השלימו את המילה החסרה.

1. בפורים קוראים את _____ אסתר

2. חבילה קטנה עם אוכל וממתקים שנותנים בפורים נקראת משלוח _____

11 חלק י״א – פרק 3 • חגים ומועדים בישראל – התאמה

התאימו: כתבו ליד כל מספר את האות המתאימה מהעמודה השמאלית.

1. תחפושות	___	**א.** קוראים אותה בחג
2. מגילת אסתר	___	**ב.** תהלוכה ברחוב
3. עדלאידע	___	**ג.** חבילה קטנה לחברים
4. משלוח מנות	___	**ד.** לובשים בפורים

12 חלק י״ב – פרק 4 • ספורט, תרבות ופנאי – נכון או לא נכון

סמנו ✔ נכון או ✘ לא נכון.

#	משפט	✔ נכון	✘ לא נכון
1	כדורגל וכדורסל הם ספורט אהוב מאוד בישראל	☐	☐
2	בספרייה הציבורית יש ספרים רק בעברית	☐	☐

13 חלק י״ג – פרק 4 • ספורט, תרבות ופנאי – השלמת מילים

השלימו את המילה החסרה.

1. אנשים רבים אוהבים לרכוב על אופניים _____ הים

2. בפארקים יש _____ כושר, והם בחינם

14 חלק י״ד – פרק 4 • ספורט, תרבות ופנאי – כתיבה וחשיבה

ענו בקצרה.

1. כתבו שלושה דברים שאפשר לעשות בטיילת ליד הים

15 חלק ט״ו – פרק 5 • יחד בישראל: סובלנות ושכנים – הבנה והיכרות

הקיפו את התשובה הנכונה.

1. מתי חוגגים את יום הסובלנות הבינלאומי?

א) 1 בינואר ב) 16 בנובמבר ג) 16 באוקטובר

2. מה זה אונסק״ו?

א) בנק בינלאומי ב) ארגון בינלאומי לחינוך, מדע ותרבות ג) בית ספר בישראל

3. מה זאת סובלנות, לפי הכתבה?

א) לדבר רק עברית ב) כבוד לאנשים ששונים מאיתנו ג) לגור לבד

16 חלק ט״ז – פרק 5 • יחד בישראל: סובלנות ושכנים – תרגול והשלמה

סמנו ✔ נכון או ✘ לא נכון.

#	משפט	✔ נכון	✘ לא נכון
1	אונסק״ו החליטה על יום הסובלנות בשנת 1995.	☐	☐

#	משפט	✔ נכון	✘ לא נכון
2	בישראל גרים אנשים רק ממדינה אחת.	☐	☐

17 חלק י״ז – פרק 5 • יחד בישראל: סובלנות ושכנים – השלמת מילים והתאמה

השלימו את המילה החסרה.

1. סובלנות זה _____ לאנשים ששונים מאיתנו.

18 חלק י״ח – פרק 5 • יחד בישראל: סובלנות ושכנים – טיפים לשכנים

התאימו: כתבו ליד כל מספר את האות המתאימה מהעמודה השמאלית.

1. אומרים שלום	___	**א.** מנהגים שונים
2. שואלים שאלה	___	**ב.** בשפה של השכן
3. לומדים מילה אחת	___	**ג.** ומקשיבים לתשובה
4. מכבדים	___	**ד.** במדרגות

19 חלק י״ט – חזרה מסכמת – שאלות אמריקאיות מכל הפרקים

הקיפו את התשובה הנכונה.

1. כמה קופות חולים יש בישראל?

(א) 2 (ב) 4 (ג) 10

2. עם כרטיס רב-קו אפשר לנסוע ב...

(א) רק באוטובוס (ב) אוטובוס, רכבת ורכבת קלה (ג) רק ברכבת

3. מה זאת מכולת?

(א) חנות קטנה בשכונה (ב) שוק גדול בעיר (ג) מסעדה

20 חלק כ' – חזרה מסכמת – כתיבה ומחשבה

כתבו תשובה מלאה במשפטים שלמים.

1. כתבו 3-4 משפטים: מה הצעד הראשון שלכם בישראל - קופת חולים, רב-קו או חיפוש עבודה? איך זה היה?

2. היכן אתם אוהבים לקנות אוכל - בסופר, במכולת או בשוק? כתבו 2-3 משפטים ונמקו למה.

כרטיס יציאה

אני יודע/ת להסביר מה עושים כשצריך תור לרופא

אני יודע/ת את ההבדל בין סופר, מכולת ושוק

איך הרגשתי בשיעור? ☹ 😐 🙂 😀